

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

**Band:** 49 (1971)

**Heft:** 1

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# 1-1971

# PTT Technische Mitteilungen

## Bulletin technique

## Bollettino tecnico

Herausgegeben von den Schweizerischen Post-, Telephon- und Telegraphenbetrieben  
Publié par l'Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses  
Pubblicato dall'Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

Jahrgang 49      Bern      I. 1971  
Année            Berne  
Anno             Berna

Redaktion / Rédaction / Redazione:  
Christian Kobelt, Generaldirektion PTT,  
Viktoriastr. 21, 3000 Bern 33, ☎ 031/62 22 62

Druck und Annoncenverwaltung / Impression et régie des annonces / Stampa e servizio pubblicitario: Hallwag AG, Nordring 4, 3001 Bern, ☎ 031/42 31 31

Erscheint monatlich. Abonnementspreis:  
Schweiz: 1 Jahr Fr. 20.-. Bestellungen nur durch die Post. Ausland: 1 Jahr 22.40./ Paraît mensuellement. Prix d'abonnement: Suisse: 1 année Fr. 20.-. On ne s'abonne que par la poste. Etranger: 1 année Fr. 22.40. / Esce mensilmente. Prezzo d'abbonamento: Svizzera: 1 anno fr. 20.-. Si accettano solo abbonamenti postali. Estero: 1 anno fr. 22.40

Beiträge sind an die Redaktion zu richten. Nachdruck nur mit schriftlicher Bewilligung der Redaktion. / Les communications doivent être adressées à la rédaction. La reproduction d'articles est subordonnée à l'autorisation écrite de la rédaction. / Le comunicazioni devono essere indirizzate alla redazione. La riproduzione d'articoli è autorizzata solo con il consenso scritto della redazione

### Inhalt / Sommaire / Sommario

—	Neuerungen in den «Technischen Mitteilungen PTT»	2
	Innovations dans la publication du «Bulletin technique PTT»	2
	Novità nel «Bollettino tecnico PTT»	2
	To our English-speaking readers	2
Chr. Kobelt	Fernsehen nun auch im Lötschental	3
E. R. Hauri	Stabilitätsbetrachtungen mit Streuparametern für lineare aktive Vierpole (Transistoren), 1. Teil	4
W. Rolli	Paketverteilanlage im Postamt Basel 2	12
	Installation de distribution des colis de l'office postal de Bâle 2	12
H. Maag	Messmethoden zum Prüfen der wichtigsten Charakteristiken von Sprechfunkgeräten	31
	Verschiedenes / Divers / Notizie in breve	
F. Locher	Einige Aspekte unseres Fernmeldewesens im Rückblick und Ausblick	38
D. Sergy	Das erweiterte Werk der Standard Telephon und Radio AG in der Au/Wädenswil	40
Chr. Kobelt	Eine Mehrzweckanlage auf dem Ulmizberg	41
D. Sergy	Le futur centre de télécommunications du Mont-Pèlerin	41
Chr. Kobelt	19. November 1970: Offizielle Eröffnung der Telephonselbstwahl von Zürich und Basel nach den USA	42
Chr. Kobelt	Britische PTT plant neue, leistungsfähige Fernverkehrssysteme	43
—	Wahlen von PTT-Chefbeamten	45
	Nominations de chefs fonctionnaires PTT	46
	Literatur / Bibliographie / Recensionen	47
	Kurz berichtet / En quelques lignes / Notizie in breve	49
	Summaries and Notices (in English)	52

Titelbild: Fernsehumschalter Ferden im Lötschental

Couverture: Réémetteur de télévision au-dessus de Ferden (Lötschental)

In copertina: Ripetitore TV Ferden (Lötschental VS)